



VILLE DE LAC-BROME
TOWN OF BROME LAKE

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL
REGULAR SITTING OF COUNCIL

LUNDI, 2 octobre 2017
MONDAY, October 2, 2017
19:00 Heures / 7:00 P.M.
Centre Lac-Brome
270, rue Victoria, Lac-Brome

ORDRE DU JOUR

AGENDA

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

CALL TO ORDER

1.1 Ouverture de l'assemblée – informations générales

Call to order – General information

1.2 Modification(s) à l'ordre du jour

Modification(s) to agenda

1.3 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 5 septembre 2017

Approval of minutes of the regular sitting of September 5 2017

1.4 Rôle triennal d'évaluation (année 2018) – Dépôt du sommaire

Three-year evaluation roll (year 2018) – Tabling of summary

2. CORRESPONDANCE

CORRESPONDENCE

3. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTION

FIRST QUESTION PERIOD

4. ADMINISTRATION / LÉGISLATION

ADMINISTRATION / LEGISLATION

4.1 ADMINISTRATION

4.1.1 Comptes à payer et liste des chèques émis

Accounts payable and list of cheques

4.1.2 Décomptes progressifs, factures et dépenses diverses

Progressive invoices, invoices and other expenses

4.1.2.1 Décomptes progressifs

Progressive Invoices

4.1.2.2 Factures et Dépenses diverses

Invoices and Other expenses

4.1.3 Ententes, contrats et mandats

Agreements, contracts and mandates

4.1.3.1 Chambre de Commerce – Plan de partenariat
Chamber of Commerce – Partnership plan

4.1.3.2 AO 2017-15 Construction d'une piste cyclable - Contrat
AO 2017-15 Construction of a cycling path - Contract

4.1.3.3 AO 2017-22 Pavage de Chemins divers - Contrat
AO 2017-22 Paving of various roads – Contract

4.1.4 Ressources humaines

Human resources

4.1.4.1 Permanence – Marc-André Boivin

4.1.5 Divers

Miscellaneous

N/A

4.2 LÉGISLATION - AVIS DE MOTION / RÈGLEMENTS

LEGISLATION – NOTICES OF MOTION / BY-LAWS

4.2.1 Règlement 596-7 concernant le zonage (Premier projet) – adoption

By-law 596-7 concerning zoning (First Draft) – adoption

4.2.2 Règlement 596-8 concernant le zonage (Premier projet) avis de motion et présentation / adoption

By-law 596-8 concerning zoning (First Draft) – Notice of motion and presentation / Adoption

4.2.3 Règlement 597-5 concernant le lotissement (Premier projet) – adoption

By-law 597-5 concerning subdivisions (First Draft) – adoption

4.2.4 Règlement 597-6 concernant le lotissement (Premier projet) – avis de motion et présentation / adoption

By-law 597-6 concerning subdivision (First Draft) – Notice of motion and presentation / Adoption

4.2.5 Règlement 598-3 concernant la construction (Premier projet) – avis de motion et présentation / adoption

By-law 598-3 concerning construction (First Draft) – Notice of motion and presentation / Adoption

5. GESTION DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT (GTE)

LAND-USE AND ENVIRONMENT MANAGEMENT

5.1 Dépôt du rapport mensuel

Tabling of monthly report

5.2 Dépôt des procès-verbaux (C.C.U et C.C.E.)

Tabling of minutes (L.A.C and E.A.C.)

5.3 Demande(s) de modification extérieure – PIIA

Site planning and architectural integration request(s)

5.3.1 22, rue Lansdowne Street, lot 4 266 443, zone URA-12-K15

5.3.2 22, rue Warren Street, lot 4 267 452, zone URA-12-K15

5.3.3 10, rue Warren Street, lot 4 267 455 , zone URA-12-K15

5.3.4 41, rue Saint-Paul Street, lot 4 266 478, zone URA-23-K15

5.4 Demande(s) de dérogation mineure

Minor exemption request(s)

5.4.1 103, chemin de Fulford Road, lot 4 264 808, zone AF-20-D14

5.4.2 142, chemin de la Baie-Robinson Road, lot 4 264 844, zone UV-2-G13

5.4.3 615, chemin Lakeside Road, lot 4 265 216, zone RBE-2-E16

5.4.4 433 chemin de Bondville Road, lot 4 196 235, zone UV-4-I12

5.5 Demande(s) à la CPTAQ

CPTAQ request(s)

5.5.1 Lot 3 939 612 Chemin Mill Road -, Zone AF-13-H8

5.6 Demande(s) de lotissement

Subdivision request(s)

N/A

5.7 Demande de changement de zonage

Application for a zoning change

N/A

6. SÉCURITÉ PUBLIQUE / ÉQUIPEMENT

PUBLIC SECURITY / EQUIPMENT

6.1 Rapport mensuel du directeur du service des Incendies et responsable des Premiers répondants

Director of Fire department and First responders' Monthly report

7. TRAVAUX PUBLICS

PUBLIC WORKS

7.1 Rapport mensuel du service des Travaux Publics

Department of Public Works monthly report

8. LOISIRS, CULTURE, TOURISME ET VIE COMMUNAUTAIRE
LEISURE, CULTURE, TOURISME AND COMMUNITY LIFE

8.1 Dépôt du Rapport mensuel
Tabling of the monthly report

8.2 Demande(s) d'aide financière
Financial assistance request(s)

N/A

8.3 Demande(s) d'utilisation du domaine public
Authorization request(s) public domain

8.3.1 Club des Lions – Parade du Père-Noël
Lions Club – Santa Claus parade

8.3.2 Tournage – Plage Douglass
Filming – Douglass Beach

8.3.3 Bromont Ultra

9. ÉCONOMIE LOCALE
LOCAL ECONOMY

10. VARIA
MISCELLANEOUS

10.1 CHSLD WATERLOO

10.2 OBV YAMASKA

10.3 Transport Adapté Pour Nous – Renouvellement / *Renewal*

10.4 Fondation train de nuit – Voyage promotionnel / *Promotion tour*

11. DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS
SECOND QUESTION PERIOD

12. LEVÉE DE LA SÉANCE
ADJOURNMENT